



Carmen Cobeña

“S  
O  
N  
G  
S  
O  
F  
T  
H.”



## Un Caso Raro

Lo constituye sin duda,  
si son ciertos estos datos,  
don *León Cordero y Lobo*,  
cuyo nombre ya es extraño.  
Vió la luz en Tenerife,  
por lo cual es un *canario*.  
De chiquitín era *mono*,  
según su padre (que es *gato*  
de Madrid, como es su madre  
hija de Cabra). El muy *ganso*  
lleva la *mosca* en la oreja  
desde que está enamorado  
de Inés, á la que hace el *oso*  
sin ver que es ya *pelicano*.  
Tiene el hombre malas *pulgas*  
desde que es *caballo blanco*  
de una empresa; y un *cangrejo*  
suele llevarle á su barrio.  
Creo que es una *hormigueta*  
para su casa, y un *pájaro*  
de los de cuenta, pues aunque  
al pronto parece un *pavo*,  
resulta más bien un *cuco*  
más *chiche* que el mismo diablo,  
un *flamenco* por su planta,  
y un *cochino* por sus actos,  
y un *trucha* sin fe, y un *mero*  
explotador de los cándidos,  
y hasta un *rata* de levita  
y un *zorro* de los más largos,  
espuesto á vivir con *grillos*  
en los pies algunos años.  
Pues bien; la rareza de este  
individuo extraordinario,  
es que odia á los animales  
mortalmente, sin embargo  
de que el solo es un conjunto  
de bichos que causa espanto,  
pues hasta la misma Historia  
Natural es á su lado  
una sencilla historieta,  
y el arca del varón santo  
una jaulita de grillos  
ó una cazuela con pájaros.

## No lo entiendo

Al sentirme incomodo  
fui á ver á Don Pio,  
que es famoso médico  
y es amigo mio.  
—La comida —dijele—  
me da repugnancia,

y ayer tuve un cólico  
de alguna importancia.  
De escabeche y nisperos  
una ración buena  
me comi.

—¡Que barbaro!  
¿Y eso fué en la cena?  
—Si, ya estaban próximas  
las diez de la noche.  
—Pues quien busca cólicos  
logra mi reproche.  
Aun de día puedese  
comer ciertas cosas  
que para el estómago  
no son provechosas.  
Mas ¡oh Juan carisimo!  
asi que anochece  
hay que andar con método,  
que el peligro crece.  
Si amas á tu físico  
no hagas disparates,  
que el comer albérechigos,  
truchas ó tomates,  
de dia es bonisimo,  
de noche es horrendo.  
—¿Asi opina Hipócrates?  
Pues yo no lo entiendo.  
—¿Por qué á broma ¡oh vándalo!  
tomás mi reproche?  
—¡¡Porque en el estómago  
es siempre de noche!!



## “EL RASTRO,”

Almacén de alminiculos y trastajos

de

## José Palmis Pulgada

Gran surtido en patas de sillas, catres  
y mesas; tacones de alpargata; fundas de  
violines; armaduras de gafas; y hierros  
usados.

Especialidad en instalaciones de ferias  
por dificiles y viejas que sean.

No equivocarse Plaza de la Reina

MURCIA

# DON CRISPÍN

AÑO II

SEMANARIO SATÍRICO

NÚM. 42

10-cts.

Murcia 22 de Octubre de 1911

cts.-10

## NUESTRO GRABADO

Carmen Cobeña

*Hoy tenemos el placer de variar la forma característica de nuestra portada á trueque del honor de sacar en ella el retrato de la genial artista dramática, cuyo nombre encabeza estas líneas, y que en la actualidad actúa con extraordinarios éxitos en el Teatro Romea,*

*Murcia entera ha desfilado por dicho coliseo, y si no ha desfilado debe desfilár, para tributar á la eminente actriz que con sus talentos hace llorar hasta al filantrópico Don Angel Seiquer y reír de emoción al jovial y comunicativo Don Joaquin Báguena.*

## DIALOGANDO

**D**ON CRISPÍN: ¿Va usted al Ayuntamiento?

—Si señor: Voy casi todos los días á echar un párrafo con mi amigo el dramaturgo secretario particular del señor Alcalde.

—No es eso lo que le pregunto á usted: Me refiero, á si en las próximas elecciones lo presentan para concejal.

—¡Está usted loco!

—No señor: Usted tiene condiciones por todos conceptos poro desempeñar el cargo.

—Condiciones, las tiene por lo que voy viendo, hasta Padilla el exportero del Colegio de Abogados, pero como no son esas las que se cantan; como además hacen falta tres ó cuatro mil reales para gastos de elección, los cuales no tengo, pero aun en el caso de que dispusiera de dicha cantidad, no la daría á cambio de la obligación de ir ramaleando los viernes á los escaños municipales y del derecho á presidir una ó dos procesiones de Semana Santa: Todo esto, caso, de que no me dieran *pucherazo* que seria lo más facil.

—Yo creo que Don Teodoro no lo presentaría á usted por un distrito en don-

de el éxito fuera dudoso.

—¡Si yo, hace un siglo que no estoy con Don Teodoro! Mejor dicho, con los liberales históricos, porque con dicho señor, por no estar, no he estado ni aun de acuerdo.

—¡Caramba! ¡Caramba! ¡DON CRISPÍN! Abandonar á Moret al fin de sus años!

—¿Que quiere usted? Se marchó al desierto y como no soy camello, lo dejé que se fuera.

—De manera, que es usted independiente?

—No señor: Ahora estoy con Cañalejas.

—Y si Cañalejas como es lo más probable se va también al desierto. ¿Lo abandonará usted también?

—Le dire á usted. Como para esa fecha habremos conquistado Africa, y el Sahara estará atravesado por ferro-carriles, el viaje será comodo y me ire con él.

—Pues si aguarda usted á eso....

—¿Que?

—Que se ira solo.



## ESBOZO

EL QUESO

¿Creían ustedes que la Mancha era la tierra del queso? Pues no señor.

En lo tocante á quesos estamos aquí á la altura del asfalto, si se nos compara con Suiza.

Aquí tenemos al queso en la consideración que se merece un alimento nutritivo, pero nada más; en cambio en Suiza se le da al queso más solemnidad que á un *Te Deum*.

Veán Vds. lo que dice un periódico:

“Puede decirse que Suiza es la tierra del queso. El queso de Zermatt, notable por su dureza, que

obliga á rasparlo ó á cortarlo con hacha, desempeña papel importantísimo en todas las ceremonias.

El rango patricio de una familia suiza se aprecia por la edad de su queso, y cuanto mayor respeto ó afecto inspira una persona, más duro es el queso con que se le obsequia.

En la despensa de cada casa se guardan por lo menos tantos quesos como hijos tiene la familia, porque al nacer un nuevo vástago se hace un queso, el cual recibe el mismo nombre que la criatura, y no se empieza á comer hasta que el niño ó la niña se hacen mayores y se casan. En esta ocasión todos los convidados toman un poco de queso del novio y de la novia, y brindan por su felicidad. Al morir alguno de los cónyuges, se vuelve á servir queso entre los asistentes al entierro, como recuerdo del difunto.

La costumbrista se las trae y es verdaderamente curiosa.

Eso de que á las personas que más se estima, se le dé el trozo más duro, resulta una guasa.

Por que tal cosa no es dar queso, es dársela con queso, lo cual es muy distinto,

MORSAMOR

## CRISPINADAS

Los redactores del semanario rural de Moratalla "El Progreso," se congratulan de que su periódico haya llegado al número 100.

A buena hora se enteran ustedes queridos colegas; pues tengan la completa seguridad, que á ese... número, han llegado todos los ejemplares desde el primero.

Por algo el papel de nuestro rotativo es satinado.....

Antoñito el de Linares, ó el sobrino de su tío (que para el caso es igual) mascando un puro dice, que ha madurado la idea de unir al fraccionado Partido Liberal de Murcia; para lo cual, vá á publicar un bisemanario titulado La Unión Liberal.

Difícillílo veo la tal unión, por mas que el periodista es una buena laña.

Los liberales machos dicen, que en las próximas elecciones, iran á la lucha solos y mondos.

Los liberales hembras dicen que iran á las urnas, mondos y lirondos.

Y los republicanos y socialistas tambien manifiestan que lucharán por sus puestos.

—¿Y los de Lacierva, no dicen nada?

—Dicen: Que á rio revuelto ganancia de conservadores.

—¡El evangelio!

La administración de D. Crispín, se ha trasladado al establecimiento de los "CUPONES PRIMA," Plaza de San Bartolomé

## Teatro Rómulo

Tarea difícil y pesada sería para la moliera de DON CRISPÍN hacer una revista de todas las obras representadas en nuestro coruscante coliseo por la compañía dramática que dirige la incomparable y despampanante Doña Carmen Cobeña.

Por lo tanto, teniendo en cuenta lo anteriormente citado, solamente me ocuparé de la representación de la obra de un tal Marquina, titulada "En Flandes se ha puesto el sol," ó en Flandes se ha hecho de noche, que para el caso es igual; y esto por dos razones, por tratarse de un estreno que venia precedido de gran relumbrón y por ser Flandes cuna de la tan renombrada mantequilla, á la cual soy grán aficionado.

Hecha esta aclaración, voy con permiso de ustedes y de el crítico Benavente el (Malo) á dar mi opinión sobre la mencionada obra.

Todos sabeis; y si no lo sabeis aprender historia, que en la antigüedad habian en España unos tercios, muy parecidos á los de la Guardia Civil, conocidos por el nombre de Tercios de Flandes; institución creada segun el padre Coloma en sus "Pequeñeces," por Don Enrique IV el Impotente, para llevar á efecto su persistente monomania de conquistar países, ya que otra clase de conquistas les eran imposibles, segun nos manifiesta el Dr Maestre en su "Tratado General de Patología Dinástica,"

Ahi va el argumento.

Don Diego Acuña "segundón de casa grande," se marcha á los Países Bajos á..., buscar nombre y fama, según unos, y mantequilla según otros.

Mal herido por los flamencos y chulos de aquel país; los "Tercios," á su mando lo conducen á la casa de un impertérito partidario de la independencia, como si digéramos, un Saturnino Tortosa.

Se ha firmado la paz y el tal Don Diego, ordena á las fuerzas que prosiguan su marcha, porque él se queda en casa del primo Juan Pablo comiendo á la sopa boba.

"...que es condición de las paces que, en obra de pocos dias no quede ni un queso en Flandes,"

Acuña es curado en casa del viejo flamenco, que no tiene nada de flamenco, y Magdalena su hija, en unas bien rimadas seguidillas le rebela al capitán su amor eterno, este que es un vivo le

corresponde en fogosas quintillas; y en un soneto con estrambote, le dice que se quiere casar, Magdalena accede afrontando la oposición de toda la familia y hasta la de un litógrafo que vive en el sótano de la casa. Es lucha de razas en la que triunfan la candidez y la galopesca.

Don Diego asciende á capitán por riguroso escalafón; y en recompensa á sus buenos servicios, es nombrado Presidente de la Audiencia de aquella capital, su suegro, como es un *flamenco*, no lo perdona y sigue conspirando.

Vuelta la guerra, el viejo Juan Pablo es perseguido, este se oculta en casa de la hija.

Pues dice un refrán muy viejo  
que los odios se terminan  
cuando peligrá el pellejo.....

Este verso no es de la obra.

Los años se han sucedido y el amor ó lo que sea ha coronado sus dichas con el fruto sagrado de un zangolotino infante cuya única ocupación es tirar al florete con el desocupado autor de sus días. Don Diego ha sufrido su traición y no habla por no ofender. Adopta sus traiciones como buenas porque hay algo que se antepone á toda gloria: el hambre y la gandulería.

Don Diego de Acuña harto y cansado de que su suegro le dijera que estaba amoscado de mantener gandules, vuelve á la guerra; su valor es vendido y molido á palos retorna á los suyos con el rabo entre piernas y sin una peseta. El hijo loco de alegría al ver á su padre despues de un lapso considerable, se sube á un monte con un hachón encendido. La madre abraza á su esposo anegada en lágrimas. El capitán larga una perorata en octavas reales, para engatusar á su pobre suegro y este *jamándose* la *partia* se cruza de brazos diciendose para sus entretelas, con la vuelta de este vago *¡se nos ha hecho de noche!*

He ahí, en síntesis y á grandes plumazos el argumento de "En Flandes se ha puesto el sol," Verificada la obra en todos los metros, Marquina ha hecho mas bien que un drama un muestrario de composiciones poeticas.

Los criticos dicen que la obra no llegó á la galeria yo no lo se porque la vi en butaca de patio.

#### LA INTERPRETACIÓN

La Cobeña, como siempre hecha una actriz con sumada, dislocante, superabundante, y despampante, y no digo mas en su obsequio porque no quiero y porque la ilustre artista no necesita de adjetivos para consolidar su bien cimentada fama. Luz de las Heras, en Albertino hizo un chiquillo...! que á pesar de que no soy aficionado á los *sagales* me la hubiese llevado á mi casa. Los demas artistas cumplieron.

## LOS AMORES DE UN REY MAGO

### NOVELA LOCA POR PACO TORTA

(Continuación)

—¿Y que remedio le encuentra osté á ezo, hijo?

—Pos uno mu cenciyo. Ascúchame tú, zentrañas mia, con toa la atención quer cazo requiere. Zi me quiziera tu á mí, azin, na más que azin, una mijitiya como lo negro una uña, me iba á poné yó ma contento que una pandereta vieja; y en lugar de ese papé tan ezaborio que estamo jaciendo los dos, tan y mientras que nuestros respectivos amos parecen dos tortoliyo inocente, ibamos á pazá la vida como los propio zangele y aluego ibamo á zé las dos criatura mas dichoza del univerzo terráqueo. Porque es mesté que tu zepas, reina, que este tio que te está hablando ahora con toas las de la ley, está loquiyo perdido por toos los huececiyos de tu cuerpo jitano, por toas las miraitas de tus ojiyo negros y por toa la zangreciya de tus vena azule. Dime ya de una vé, cachito é gloria, que me quieres un poquitiyo, porque zinó me voy á gorve más loco que un cangrejo colorao.

—Si que viene osté súpito, hijo; échese osté un jarrito de agua fria en ece corazón, cármese un poco y tenga una mijiya é pasensia, que estas cosa no se deben resolvé asin de gorpe y porraso. ¡Camará con el nenel Ni que fuera osté er tren expre, hijo. ¡Pos si parése osté un remolino! Aguarde osté un poco, hijo, que no se ganó Samora en un minuto.

—¿Y pa qué hemo de perdé un tiempo preciozo, zo... precioza?

—Porque ante de darle yó á osté una palabra forma, quiero está convensia de que too eso que acaba de desirme, ni es pitorreo neto, ni es guasa pura. Asin que mientras yó no tenga una prueba... porque, á una... la verdá, asin de gorpe... le da un poquitiyo de reparo y de sofoco...

Convencido el señor de Duglesquin, por los titubeos de Juanita Petaca, de que á esta podia considerarse ya, como á fortaleza rendida, aprovechó la ocasión, y sin encomendarse á Dios ni al diablo como es uso y costumbre en estos casos, estampo un sonoro y apasionado ósculo en el rostro angelical de la bellissima doméstica. Esta atrevida y ardiente prueba del amor de tan apuesto galán, supole á ella á gloria con almibar y la decidió á entregarse con armas y bagajes.

Cerramos un tupido y pudoroso velo sobre lo que ocurrió despues entre Don Beltran y Juanita Petaca, y como en la reja inmediata ocurría tres cuartos de lo propio entre D. Carlos III y Doña Urraca de Castilla, corramos tambien otro velo no menos tupido y pudoroso que el primero.

Continuará



# Noticias



## TRASLADO

La artística y *filantrópica* sociedad de padres de familia "La Capuana," se ha trasladado de la calle del Cabrito á la de San Gines.

Por muchos años.

## SE HA

El mañoso maestro Mañicas, le ha regalado á Don Gerónimo Crespo con motivo de su reciente nombramiento de Alcalde de Barrio de la calle de la Frenera, un bastoncico de borlas para el bolsillo.

Nos alegramos la mar.

## CON

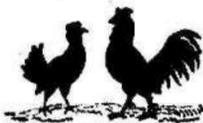
Con motivo de el estreno del magnifico drama de Jaciato Benavente "Los ojos de los muertos," ha estrenado, por no ser menos que el autor; un tambien magnifico sombrero, nuestro querido amigo el dueño del acreditado establecimiento la "Aduana," Don Gregorio Meseguer.

Ya era hora.

## SALIÓ

Para Ciudad-Raal, salió completamente restablecido de su cutánea enfermedad, nuestro querido amigo el concejal de dicha capital, procurador de los tribunales y viajante del 606 Don Manuel Sanchez Gijon,

Vaya coa Dios el amigo.



## Modernismo puro

### SONETO

#### Á Enrique el Doliente

Visceras marchitas, hígados violáceos,  
calostros imberbes, bofes sin color,  
enjundias macabras, bilis agri-dulces,  
glábulos bermejos, riñones al ron,  
médula hiperbolea, tendones agrestes,  
nervios rutilantes, hipos de extertor,  
perones hetéreos, músculos radiantes,  
traquea iconoclasta, tibia y esternon.

Decir al monarca Enrique el Doliente  
que siento en extremo su acervo dolor.

FR. MOCHALES



# HUMORADAS

En el Circo Villar si no me engaño  
habran bailes de máscaras este año  
Se bailaran mazurcas y habaneras,  
*papalinas, merluzas y jumeras.*

Por eso por la calle los zagales  
dicen que Milanés esta mochales.

¿Que somos en política unos primos?  
¡Esas son cosas viejas!  
por que á que vivan bien contribuimos  
Lerroux Maura Moret y Canalejas.

Casado y aspirante á concejal,  
Mereces que te pongan un bozal.

Te es infiel ¿y la quires? No me estraña;  
yo estoy con Canalejas, aunque engaña.

Teodoro pienso en tí con tanto empeño,  
que si duermo, noduermo: ¡engaño al sueño!

Cuestan las elecciones tantos reales,  
que los partidos no hayan concejales,



# Cantares

Cuando yo esté en la agonía,  
siéntate en mi cabecera...  
Tráeme la bota de vino  
y... arroja de allí á mi suegra.

A una piedra de la calle  
le conté yo mi dolor...  
¡Ay! me tomaron por loco  
y... doriné en la prevención.

Señor Alcalde Mayor,  
no prenda *usté* á los ladrones...  
*Préndase* un alfilerito,  
que se le abren los calzones.

A la reja de mi carcel  
no me vengas con canciones...  
Ya que no me alzas la pena...  
¡no me espantes los ratones!

**FARMACIA CATALANA**

DE

M. Rebordosa

Medicamentos químicamente puros  
Especialidades Nacionales y Extranjeras

Depósito exclusivo de LA VACUNA  
SUIZA, de los productos del  
INSTITUTO DEL DR. FERRAN  
DE BARCELONA, etc.  
PLAZA DE SAN JULIÁN  
MURCIA

LA MEDIA LUNA  
de ANDRÉS VERA

Fábrica de yeso, cal hidráulica, cal común, ladrillos y losas de todas clases y toda clase de materiales de construcción.

Economía, servicio á domicilio y prontitud.

Plaza de Gonzalez-Conde

**LA ANTISEPTICA**

(Gran Salón Barberia)

Todo pelado, arreglo de barba ó afeitado, lleva anejo un lavado de cabeza con violeta, ron-kina etc.

San Cristobal (frente al Correo)

**BAÑOS DE SAN ANTONIO**

MODIFICADOS CON ARREGLO

A LOS ADELANTOS MODERNOS

Elegancia, comodidad, higiene y aseo.

CALLE DE LA FUENSANTA

“EL CENTAURO,”  
CONFITERÍA  
Platería-Murcia.

Planchador mecánico  
Platería 14.-Murcia.

**Fábrica de envases metálicos**

— DE —

**PEDRO MARTINEZ BENAVENTE**

Envases en blanco y litografiados por los talleres de Gotardo de Andreis; especialidad para toda clase de líquidos, conservas, pimiento molido, almendra, azafrán cafés y demás artículos similares. Envases de lujo para Confiterías y Farmacias. Carteles anunciadores de todas medidas y tamaños. Especialidad para envases de aceites, los que se garantizan.—PLANO DE SAN FRANCISCO, MURCIA.

**MÁQUINAS****BER-BER**

para COSER y BORDAR

Concesionario para Murcia y su provincia

**Mechó y Pérez**

TORTUGA NÚM. 5

Esquina á Diaz Cassou y  
Bodegones

Ventas al contado y á  
plazos de 2'50 pesetas

:: :: :: semanales :: :: ::

# TOMÁS M.<sup>a</sup> PEREZ (HIJO)

Almacén de paños del país y extranjero—Taller de sastrería—Precios incomparables.

Casa central: Alicante, Mayor, 12.—Sucursal: Príncipe Alfonso, Murcia.

Se aplica en la consulta del médico

**606**

**D. José Bermudez,**

Especialista en enfermedades de la Piel,  
Venéreo y Sífilis.

Consultorio: López Puigcerver, 80.—Horas de 3 á 6.

Desde el día 2 de Enero, aplicación á los pobres  
en la consulta de esta especialidad en el Hospital de  
San Juan de Dios.

## Suaver Dentista

(SUCESOR)

Freneria 16, entresuelo

ENFERMEDADES

— DE —

GARGANTA, NARIZ Y OIDO

Consulta del Dr. Perez Mateos

Horas: de 3 á 5.—SAN NICOLÁS, 25

## SORO-TEJIDOS

Plateria, 65 y 67.—MURCIA

**BORIPHOL** Cura radicalmente las  
grietas de los pechos.

López Sanchez-Solis

Farmacia de Santa Eulalia.—MURCIA.

TAHONA DE SAN NICOLÁS

DE

**Gerónimo Bautista**

Pan gloria superior á las nueve; bollos para el de-  
sayuno y monas.

“ LA LITERARIA „

Librería Papelería y Objetos de Escriitorio  
DE

\*\*\* **Jesus Martinez Tomás** \*\*\*

Calle de S. Pedro, 4. y S. Nicolás 1.

## CENTRO DE REPARACIONES DE JOSÉ MARIA MARCOS

1.º Se hacen instalaciones eléctricas de todas clases y en  
diferentes colores y efectos. idem, de Timbre, idem, Teléfo-  
nos é idem, Pararrayos.

2.º Se arreglan: Dinamos, Motores, Contadores, Resisten-  
cias, Arcos, Acumuladores, Ventiladores, Máquinas Magné-  
tos, Electro Medicales, etc. etc.

3.º Esta casa se encarga de las conservaciones en los Apa-  
ratos antes dichos en particular en los Motores, por un tanto  
fijado al mes con obligación de repararlos y limpiarlos todas  
las semanas y en caso de quemarse hacerlo gratuitamente.

FRENERIA, 42 — MURCIA

**Manuel Izardo**

REPRESENTANTE

de casas comerciales é industriales del País y Extranjeras.

Cánovas del Castillo, 9.

MURCIA.

**Gabinete Odontológico**

DE

**Eloy López Ambit**

Calle del Príncipe Alfonso, 64.—MURCIA.

## HIJOS DE J. PALAZÓN

Géneros de buen gusto y precios más baratos que  
nadie.

Trajes confeccionados á la medida pura lana, des-  
de 10 pesetas hasta 200.

TRAPERIA 46, (CUATRO ESQUINAS)

## Relojeria Moderna

Venta exclusiva del reloj marca **Thermos**

COMPOSTURAS GARANTIZADAS

Príncipe Alfonso (Frente al Casino)

☞ ZAPATERÍA ☞

DE

**IGNACIO GIMENEZ** (Sucesor de Valcárcel)

Calzado de lujo y especialidad en la medida con arreglo á los últimos modelos

PLATERIA

**FRONTITUD Y ESMBRO**

MURCIA